

広報まち

7-25

文月 2005

vol.944

●水の事故を防ぐ

夏のレジャー安全点検



「まち」制作教育

まちの歴史、まちの文化、まちの風土、まちの自然、まちの社会、まちの技術、まちの資源、まちの問題などを題材に、各学年で取り組む。各学年で取り組む。

まちの歴史、まちの文化、まちの風土、まちの自然、まちの社会、まちの技術、まちの資源、まちの問題などを題材に、各学年で取り組む。

●あるんです 身近にいいもの うまい物！

今が“旬” 卷の農産物 Vol.3

●8月15日は「卷町」最後の成人式

●成人式を迎える皆さんへ「20歳になつたら国民年金」

●まちの話題

●シリーズ校庭

●町職員のリレートーク

水の事故を防ぐ 夏のレジャー安全点検

海へ！山へ！川へ！ 夏は、アウトドアでのレジャーを楽しむ人が多くなる季節です。その一方で、レジャー中に発生する事故も、この時期に多くなっています。

自然の中では、ちょっとした不注意が事故につながることが少なくありません。事故に遭わない楽しいレジャーにするために、安全対策をきちんとしておきましょう。

◆「水泳中」の事故が多い

平成16年夏期（6月～8月）に発生した全国の水難事故の件数は787件、水難者数は935人で、そのうち死者・行方不明者数は436人となっています。

水難事故の発生場所で一番多いのは、やはり「海」で、全体の半数以上を占めています。また、行為別では「水泳中」の事故がトップ、次いで「魚とり・釣り」、「入浴」での事故が多くなっています。

海や川など水辺のレジャーでは、遊泳禁止区域で遊んだり、波が高いときに海に出たりするなど、その人自身の不注意や無謀な行動が、水難事故につながります。東京へ遊びに来たために、次のようなことをきちんと守りましょう。

◆水難事故を防ぐために

■遊泳禁止区域では泳がない

遊泳禁止区域になっている場所は、特に深くなったり、潮の流れが速い「離岸流」があつたりするなど、危険な区域です。

■悪天候のときは泳がない・海に出ない

高波にさらわれるなどの危険があります。

■泳ぐ前に準備運動を

準備運動をきちんとしないと、足がつるなどしておぼれやすくなります。

■お酒を飲んだら泳がない

お酒を飲んで海に入ると、心臓まみれを起こしたり、おぼれたりする事故につながります。

■子どもたけて遊ばせない

子どもを水難事故から守るのは、大人の責任です。子どもが水辺で遊ぶときには、必ず大人が監視して、危険がないよう注意してください。

あるんです
身近にいい物
うまいもの！

今が“旬”

巻の農産物 Vol. 3

最近、「地産地消」という言葉をよく耳にします。この地産地消とは、地元で生産された農林水産物を、その地域で消費することです。地場産農産物は、他の地域から入荷するものより輸送時間も掛からず、また過剰梱包せずにすむので環境にやさしく、コストも抑えられます。そしてなんといっても、採れたてを新鮮なうちに料理することができます。生産者が身近にいるということで安全性も確認しやすくなり安心できます。このように味や鮮度、コストや地球環境にやさしい身近な農産物を、もっと見直してみましょう。

エダマメ

夏のビールのおつまみに定番なエダマメは、食べ始める止まらないおいしさ。巻町では、転作田などを利用しておいしいエダマメが多品種栽培されています。まもなく茶豆の収穫時期が始まります。茶豆はエダマメの中でも風味のよさ、甘味が人気の品種です。

★エダマメの栄養効果

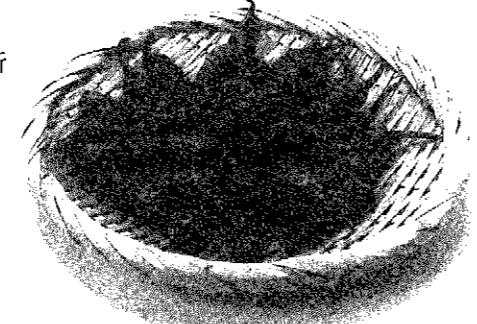
「畑の肉」といわれるほど、良質なたんぱく質が多く含まれており、イソフラボンやサボニンという物質が骨粗しょう症の予防や更年期症状の改善、疲労回復に効果があるといわれています。また大豆にはないビタミンCも、青春時代のエダマメには多く含まれています。

●出荷時期

- ・7月上旬（出荷中）～8月下旬ころまで…「グリーン75」「湯上り娘」など
- ・7月末ころ～8月下旬ころまで…茶豆「越後ハニー」
- ・8月中旬ころ～8月下旬まで…甘茶豆「晩酌茶豆」

●問合せ ①～④直売所

地産地消の巻



シシトウ

種ごと食べられるシシトウは、シャキシャキとした歯ごたえがおいしく、夏から11月初めまで長期間に渡って生産されています。巻町ではハウス栽培で出荷されているのが大半で、「つばきグリーン」というおいしいシシトウが栽培されています。

調理の際は、色と香りを活かすため加熱時間を少なくして食べてみましょう。

★シシトウの栄養効果

ビタミンをたっぷり含んでいて栄養も豊富で、血液をサラサラにする効果があるといわれています。油を使って料理するとカロテンの吸収もぐんと上がります。

●出荷時期

6月中旬から生産は始まっていますが、11月初めまで出荷されます。

●問合せ

①～④直売所



ニラ

疲労回復のスタミナ野菜として知られているニラは、獨特のにおいでも有名ですが、このにおいが肉や魚の臭みを消し食欲を増してくれる作用があります。巻町では、少人数ではありますが、「大連」や「グリーンベルト」などのおいしい品種のニラを生産しています。

★ニラの健康効果

ニラは様々な健康効果が期待できます。切ってすぐにビタミンB1を含む肉料理に絡めると疲労回復に効果的です。また冷え性や脂肪燃焼作用もあり、整腸効果も抜群です。

●出荷時期

5月末ころから生産は始まっていますが、10月上旬ころまで出荷されます。

●問合せ ③直売所



元気なお母さんの 地場産「農産物直売所」

旬の野菜をはじめ、こだわり漬物などもご用意しています。

①「青空市」ラーメンこまどり駐車場（竹野町）

●営業期間 開設中～9月3日
●営業日 期間中の土曜日 午前10時～午後2時

●問合せ 堀内秋子さん ☎ 72-8888

②「上堰潟公園直売所」上堰潟公園駐車場（松野尾）

●営業期間 開設中～12月中旬

●営業日 期間中の日曜日 午前9時半～11時半

●問合せ J.A.越後中央峰岡支店 ☎ 72-2454

③「のうさい土曜市」西蒲原農業センター駐車場（漆山）

●営業期間 開設中～11月下旬

●営業日 期間中の土曜日 午前8時～9時

●問合せ 加藤輝子さん ☎ 76-2619

④「直売さぞう」仁箇・石田農機向かい（新潟・寺泊線）

●営業期間 通年

●営業日 毎日 午前8時半～午後6時

●問合せ 酒井カツさん ☎ 72-3298

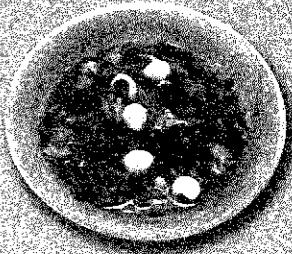
●今月の地場産野菜クッキング

夏を乗り切るスタミナ料理

～ニラ入り八宝菜～

【材料（4人分）】

- ・ニラ
- ・こんじん
- ・うずらの卵
- ・豚肉
- ・もやし
- ・しいたけ
- ・しめじ
- ・たまねぎ
- ・中華スープの素（粉末）大さじ2
- ・しょうゆ 大さじ2
- ・片栗粉 適量
- ・塩、こしょう 少々
- ・白ゴマ 適量
- ・ごま油 大さじ1



【つくり方】

- ①ニラは3～4センチに切る。
- ②その他の野菜、豚肉も適当な大きさに揃えて切る。
- ③フライパンで①②を炒めて塩・こしょうで下味をつける。
- ④③を中華スープでさっと煮る。
- ⑤しょうゆを適量入れ味を付ける。
- ⑥水溶き片栗粉でとろみをつけ、白ごまをかけて、ごま油でつやを出して出来上がり。

簡単おつまみ

～シシトウ南蛮巻～

【材料】

- ・シシトウ
- ・みそ
- ・大葉
- ・サラダ油



【つくり方】

- ①シシトウはたて半分に切って中にのぞきめる。
- ②大葉を巻く。
- ③サラダ油で片栗粉でつやを付けて出来上がり。

●料理紹介

農村地域生活アドバイザー
笛川フミ子さん（斧戸）

3月15日(月)

平成17年度 巻町成人式

20歳になつたら國民年金へ

成人式を迎える皆さんへ

昭和60年4月2日から昭和61年4月1日生まれの方を対象に、成人的門出を祝います。現住所が巻町以外で成人式に出席されたい方はご連絡ください。

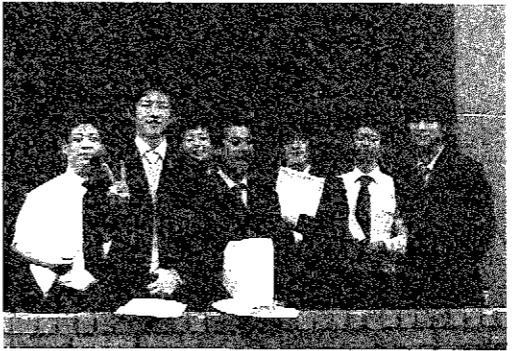
●期日 8月15日(月)

●受付 午前9時30分~

●式典 午前10時~

●会場 巷町文化会館

●問合せ 巷町教育委員会
社会教育課(巻町公民館)
☎ 72-33329 FAX 73-4746



「玉に瑕なし」

「草木三筆」の一人で巻町出身の「巻菱湖」の書にある言葉です。
「いくら玉でもよく磨かなければ立派な宝石にならないように、人間も生來優れていても学問をしなければ有用な人にはなれない」というたとえ。)

20歳になつたらあなた
國民年金の加入手続きは
お済みですか?

国民年金は、日本に住むすべての人々に共通の基礎年金を支給する公的年金制度です。日本に住所がある20歳から60歳になるまでの人はすべて国民年金の加入者となります。

20歳になつたら学生・社会人を問わず全員が加入し、20歳から60歳までの40年間保険料を納めることにより満額の老齢基礎年金が受けられる仕組となっています。

保険料を納めていない期間があると、老後の支えとなる老齢基礎年金が減額されたり



受けられなくなったりしてしまった。まだ身近に感じられない障害基礎年金や遺族基礎年金が受けられない場合もあります。

年金についてまだ身近に感じられず、先のことと思うかもしれません、自分自身の将来や老後のことを考えて、20歳になつたら忘れずに国民年金の加入の手続きをします。

受けられなくなります。

年金についてまだ身近に感じられない障害基礎年金は、もちろんこと、万一の場合の障害基礎年金や遺族基礎年金も受けられます。

日本年金の保険料は、2年を経過すると時効により納めなくても納めることができますので早めに納めましょう。

また、毎月の保険料の納め忘れをなくすには、口座振替が便利です。手続きは金融機関または社会保険事務所で行ってください。

國民年金保険料は
早めに納めましょう

國民年金の保険料は早めに納めましょう。

問合せ 住民課 国民年金係
☎ 72-3131(内線161)
三条社会保険事務所
☎ 0256-32-2821



会場内のテントには、どれたての巻町の農家が丹精を込めて作ったメロンやすいか、スイートコーン、みつ葉などの旬の野菜をはじめ、おにぎり、しそ・ハーブジュース、漬け物などの農産加工品や色とりどりの花の苗などが所狭しと並びました。

新鮮でそれまでというだけあって、会場には大勢の人が詰めかけ開催時間を待ちきれませんでした。この日は消防のはしご車の試乗体験や越王太鼓の演奏、よさこいの踊りなども行われ、訪れた人々たちは、夏の一日を楽しんでいました。



やっばり地場産が一番
まさき大地の恵みフェア



まちの話題

7月6日、リニューアルしたばかりの福寿温泉「じょんのび館」を会場に、67歳以上の人一人暮らしの方183人を招待して、毎年恒例の「じょんのびの一日」を開催しました。

今年度は、合併前の「巻町」で開催したいと例年の10月の開催日が7月に繰り上げられました。

前夜の激しい雨も上がり、この日はすがすがしい朝を迎え、参加者は各地区から7台のバスで「じょんのび館」に到着。まずは「じょんのび館」自慢の温泉につかったり、おなじみの出張散髪コーナー

7月6日、巻町公民館にて開催された「じょんのびの一日」の様子。多くの高齢者が温泉や散髪を楽しんでいます。

町では、町制施行百周年にあたる平成3年に「巻町長寿祝金条例」を制定し、町内の百歳を迎えた方に長寿祝金を贈呈しています。

このたび、小林タカさん(明治38年7月6日生まれ)が7月6日にめでたく百歳を迎えられ、町長から祝金と祝い状が贈られました。

タカさんは、今でも体が丈夫で日中は庭の手入れなどを続けて過ごすほど大変元気な様子。当時は、デイサービスの介護士から髪の毛を編んでもらう町長が来るのを楽しみに

で髪を切ったり、顔剃りをしたりと体も髪もさっぱりいい気分。また、マッサージ機の無料サービスで体もほぐれたところで、その後はボランティアの皆さんとの温かいもてなしによるお楽しみの食事タイムとなりました。

午後の部では、大広間で町内の芸達者による歌や踊りが披露され、最後はロビーで「よさこい」の踊りで元気よくフイナーレ。参加者の拍手喝采で幕を閉じました。

ご協力を頂いた各種団体の皆様ありがとうございました。

待っていました。
これからも健康に留意され、いつまでもお元気にお過ごしください。

この日は、合気道、柔道、剣道、太極拳、空手道などの各団体から約200人が参加。幼児から段位者までのそれぞれの演武に、会場にかけつけた家族など多くの観客から、大きな拍手が送られていました。

今後10月9日まで、屋内外のスポーツ15競技29種目の熱戦が繰り広げられます。

会場内のテントには、どれたての巻町の農家が丹精を込めて作ったメロンやすいか、スイートコーン、みつ葉などの旬の野菜をはじめ、おにぎり、しそ・ハーブジュース、漬け物などの農産加工品や色とりどりの花の苗などが所狭しと並びました。

新鮮でそれまでというだけあって、会場には大勢の人が詰めかけ開催時間を待ちきれませんでした。この日は消防のはしご車の試乗体験や越王太鼓の演奏、よさこいの踊りなども行われ、訪れた人々たちは、夏の一日を楽しんでいました。



第一印象が決め手

日本海にのぞむ美しい海岸線と角田山に代表される豊かな緑に恵まれ、自然災害がほとんどない巻町。皆さんは、県外の人に巻町の位置をどのように説明しますか。「新潟市にあります」もわかりやすいですが、「巻町の隣に新潟市があります」の方が、巻町が前面に出ていますと言いたいと思います。

私は、4年間県外に住んでいました。新潟県を離れて生活することになりました。巻町に住んでいればきっと出会うことができる、かつ、多少ですが見聞を広めることができます」と思っています。

皆さんは、このように巻町の位置をどのように説明しますか。「新潟市にあります」とあります。巻町が前面に出ていますと言いたいと思います。

いし づか
石塚 勝広
税務課
収税管理係長



*次は、上水道課
若林満雄
バトンタッチ

町職員のリレートーク vol. 15

行政の仕事に携わる町職員。その分野は多岐にわたる。町を愛する心、仕事に対する情熱・・・。そんな日々の想いをリレーで綴る。

まえ ざわ ゆう こ
前澤 優子
税務課
町民税係 主事



皆さんの中には、これから進学や仕事の関係などで巻町を離れる方もおられると思います。人は、初対面の時的第一印象で相手の評価の9割以上を決定するそうです。そして、たとえその評価が誤っていたとしても、それを後で訂正することは非常に難しいとのこと。

雑誌に「新潟の球児にとって、甲子園に出場することは最大の目標だ」と思っていたら、この機会に自分がなりたいように振る舞い、変身をしてみていかがでしょうか。第一印象が決め手となります。

選手権新潟大会が大詰めを迎えてます」の方が、巻町が前面に出ていますと言いたいと思います。

このリレートークの原稿依頼を受けたものの、自分の思う事を「作文」にするとなると、何を書けばよいかなかなか浮かばず、年とともに頭が固くなっている自分を痛感します。

巻町といえば、小学校の遠足で初めて登った角田山で、山頂から見下ろした時の緑の絨毯に点在する町の集落という田園風景が目に焼きついており、私の「米どころ新潟」のイメージとなっています。

私は残念ながら、巻町出身ではありませんが、縁あってこの巻町役場にお世話になり8年目となりました。

年数的にはそろそろ中堅にさしかかります。新採用当初は役場内での業務を経て、ついこの前のように思っていました。新採用当時は巻町が新しくなってはいるものの、依然として緊張しながら役場へ初登院した日が、ついこの前のように思われます。新採用当初は役場内の事務ももちろんですが、巻町の地名を覚える事から始まりましたが、今はお蔭様でお年寄りの使われるネイティブな言葉もマスターしつつあります。

現在の税務課に異動となり、今までの第一印象で相手の評価の9割以上を決定するそうです。そして、たとえその評価が誤っていたとしても、それを後で訂正することは非常に難しいとのこと。

皆さんの中には、これまでの自分に縛られることがあります。これまでとは違った多くの人と知り合うことができ、かつ、多少ですが見聞を広めることができたと思っています。

振り返ってみると、これはある意味でチャンスでもあったと思います。そこには私を知っている人が一人もないで、それまでの自分に縛られないことがあります。これまでと違った多くの人と知り合うことができ、かつ、多少ですが見聞を広めることができます」と思っています。

私は、税金等を納付できる金融機関が増え、利便性が増しますが、便利で確実な口座振替の利用をお勧めします。なお、納付書で納められる方は、納期内の納付をお願いいたします。

*次は、農政課
森岡徳昭
バトンタッチ

年数的にはそろそろ中堅にさしかかります。新採用当初は役場内での業務を経て、ついこの前のように思われます。新採用当初は役場内の事務ももちろんですが、巻町の地名を覚える事から始まりましたが、今はお蔭様でお年寄りの使われるネイティブな言葉もマスターしつつあります。

現在の税務課に異動となり、今までの第一印象で相手の評価の9割以上を決定するそうです。そして、たとえその評価が誤っていたとしても、それを後で訂正することは非常に難しいとのことです。

巻町の良さは失わずに

漆山の朝はここから始まります

● 漆山小学校

当校では、毎朝、8時15分から30分までの15分間は「朝学習」と設定して、年間を通じて活動を行っています。

■朝読書

月曜日の朝は、読書から始まります。低学年は、教室脇のスペースの本を、中・高学年はラウンジに置いてある本を前週の金曜日のうちに借りておきます。全校一斉に静かな中で月曜日が始まります。



朝読書の様子

■スキルタイム

火曜日と木曜日は「話す・聞く」活動の場です。「人とのかかわりを通して話す力を伸ばす」活動の一つとして設定しています。

各学年とも発達段階に応じて、年間の計画を立てています。「なぞなぞあそびをしよう」「問答ゲーム」「詩のボクシング」「役になりきる」等、楽しみながら活動を行っています。



3年生の読み聞かせ

地域や保護者の方々が主体的に自主サークル「おはなしポケット」を作り、読み聞かせボランティアとして来ていただいている。現在は12名の方々から交代で読み聞かせをしていただいています。

「今度はどんなお話を聞けるかな」「もう一度、あの昔話を聞きたいな」と子どもたちは毎回、楽しみにしています。

シリーズ 校庭

■読み聞かせ

水曜日は1年生から3年生まで毎週、金曜日は4年生から6年生まで隔週で、学年ごとに「読み聞かせ教室」を開いています。



3年生の研究授業

などについて読み取ります。

このような気持ちの変化等を読み取るためにには、言葉や文章表現への着目が大切です。しかし、ただ「読んでみましょう」ではそれらに着目できず、単なる想像に終わってしまう子が結構いるのです。

もが文章を読む際の目の付け所、道具を持つことができるのです。

このように読みの観点を意識的に使わせることで、子どもの文章を読み取る力は飛躍的に向上します。

次に「語り」についてです。

「語り」は、感情を込めて暗唱した文を伝えたい人に語ります。ここで大切なのは、聞き手に自分の作品に対する思いや感情が伝わることです。ですから、子どもは、話すスピードや抑揚はもちろん、表情や目の動きなど全身を使って語ります。

聞き手は「語り」に心を動かされます。子どもは、心が動かされる聞き手を見て、あらためてその作品のすばらしさを感じたり、自分の読み取りに対して満足感を味わったりすることができます。

以上のような取組が、国語好き、本好きな子どもを増やすと考えています。

このほかにも、携行図書の活用や読書環境の整備にも力を入れています。

授業参観や学習発表会には、是非、子どもたちの「語り」を聞きにおいでください。子どもたちも待っています。

お知らせ



社会福祉・社会教育関係団体等の事業に町所有のマイクロバスを貸出してきましたが、この貸出しがバス業界やレンタカー業界の営業を妨害し、道路運送法に抵触する可能性が高いことが判明しました。

そこで、残念ながら当町でも法令を遵守する意味で、本年9月1日から、貸出しを中止させて頂ことになりました。ご迷惑をおかけしますが、趣旨をご理解頂き、ご了承くださいようお願いします。

問合せ
総務課 底務防災係
☎72-3131
(内線214・215)



応募方法
作品の裏側に①応募区分②氏名(ふりがな)③性別④年齢(平成17年10月20日現在)⑤住所・連絡先(郵便番号・住所・電話番号)を記して送付してください。

応募締切 10月20日(木)
※当日消印有効

応募先 内閣府 災害予防担当参事官付(普及協力担当)
☎03-5253-2111
(内線5-1501)

卷町老人福祉センター「雪見堂」事務局
問合せ 内閣府 災害予防担当参事官付(普及協力担当)
☎03-5253-2111
(内線5-1501)

指定管理者募集
地方自治法の改正により、公共施設の管理に指定管理者制度が

次第締切り

ゲームや遊びを通して親子で英語を学んでみませんか。

ところどんぐりの舎 講師 呪童英会話講師

参加費 無料

募集人数 親子20組(定員になり

今年、卷町ガールスカウトはおかげ様で創立30周年を迎えることができました。そこで記念式典を行った方々からもご参加頂きたいと

行い、これまでかわってくださった方々からもご参加頂きたいと

思いました。よろしくお願いします。

す。終了間際は大変混みあいますのでお受けになる方は、なるべく早い日は受診ください。

また引き続き検診の申込みを受付けています。申込みを忘れていた方は、お早めにお申込みの上



検診は8月末までとなっています。

す。終了間際は大変混みあいますのでお受けになる方は、なるべく

早い日は受診ください。

また引き続き検診の申込みを受付けています。申込みを忘れていた方は、お早めにお申込みの上

速やかに受診してください。

消防署からのお願い【あなたです 火のある暮らしの見はり役】

いつも
火の用心

越後七浦トライアスロン大会 ブラントマイア募集

夏の終わりの一回、全国のアスリートとみなが、一緒に汁をかきませんか。多くの方の参加をお待ちしています。
※昼食は実行委員会で用意します。
※Tシャツを支給しますので、当日着用してください。
※バスはありません。自分で越前浜に来られる方に限ります。
※申込み・問合せ 越後七浦トライアスロン大会実行委員会 代表 大橋さん ☎025-375-39964
商工観光課 ☎72-3131(内線272-273)

県立新潟女子短期大学 平成17年度特別講習生募集

受講資格	平成17年4月1日現在18歳以上の方。学歴、性別は問いません。
受講期間	10月～平成18年1月までの週1回(全15回)
申込み・問合せ	8月28日(木)午前6時30分～正午
と き	越前浜海水浴場ほか
その他	8月28日(木)午前6時30分～正午

日本郵政公社 県立新潟女子短期大学 教務係

● 第38回手紙
作文コンクール
テーマは自由です。皆さんに伝えたい気持ち
メッセージを手紙のカタチで表現してください。

第15回国際ボランティア作文コンクール

国際協力に関する意見、体験などを自由に書いてください。
● 第31回「私のアイデア貯金箱」
コンクール
みんなの素敵なアイデアで自分ができない貯金箱を楽しく作ってください。
● 第21回防災ボスター
応募資格 小学生
※詳しくは問合せください。
● 児童(小学校低・中学生)の部
● 学生(中・高校生)の部
● 幼児を含む
● 地震、火山噴火、台風、豪雨、豪雪などの自然災害(人的要因による火災等は除く)について、その恐しさを認識させ、家庭・地域・職場・学校における日々の備え、防災訓練の大切さ、防災ボランティアの重要性を訴えるなど、「防災」をテーマとした個人の発表图案で標語を入れたもの(ただし、幼稚及び小学校低・中学生は標語のない絵でも構いません)。

**第21回防災ボスター
コンクール作品募集**

● 募集対象(応募区分)
● 募集作品
● 一般の部
● 児童(小学校低・中学生)の部
● 学生(中・高校生)の部
● 幼児を含む
● 地震、火山噴火、台風、豪雨、豪雪などの自然災害(人的要因による火災等は除く)について、その恐しさを認識させ、家庭・地域・職場・学校における日々の備え、防災訓練の大切さ、防災ボランティアの重要性を訴えるなど、「防災」をテーマとした個人の発表图案で標語を入れたもの(ただし、幼稚及び小学校低・中学生は標語のない絵でも構いません)。

● 用紙・画材等
A3判(約30cm×42cm)以上A2判(約42cm×60cm)以下の用画紙またはケント紙を使用。画材、色数は自由

休日救急当番医
8月1日～15日

外科	7日 柳原 医院(分水町:☎97-5111)
内科・小児科・歯科	14日 松村 医院(巻町:☎72-1151)
診療時間	西蒲原地区休日夜間急诊センター(東6区:☎72-5499)

外科・歯科:休日・祝日の午前9時～午後6時
内科・小児科:休日・祝日の午前9時～午後6時と毎日(夜間)午後7時～午後10時

お知らせ

募 集

TOWN INFO MAKI

● 卷町役場 ☎72-3131

● 町立卷病院 ☎72-3111

● 卷消防署 ☎72-3309

● 上下水道課(浄水場) ☎72-2164

● 卷町文化会館 ☎73-2219

● 卷町公民館 ☎72-3329

● 卷町教育委員会 ☎73-2000

今 月の納税

固定資産税…第2期
国民健康保険税…第3期

納期限…8月1日(月)

※期限内の納入をお願いします。

納税は便利な
口座振替で!

※口座振替の用紙は巻町税務課、金融機関に用意してあります。手続きには通帳と印鑑(通帳に使用のもの)が必要です。

※保険税の口座振替で世帯主変更があった場合は、口座振替依頼書で変更手続きをお願いします。

平成17年度 文化庁「文化芸術による創造のまち」支援事業
巻町さぶなら音楽シンポジウム **叩く! 打つ! 奏でる!**

越後太鼓 & 音楽の ユーバーラン

友情出演(よさこい踊り) さくらぐみ・よっしゃ懸・樂藝まき

9月23日(金・祝) 開場 午後6時30分 開演 午後7時

- とき
 - ところ
 - チケット
 - ブレイガイド
 - 主催
 - 問合せ
- 卷町文化会館
全席自由 1,000円 好評発売中!
石沢電気商会(13区)・カワイ楽器(7区)・曲栄堂(9区)・じょんのび館(福井)・SSVほんだい(12区)・(有)小富士屋(新潟市岩室温泉)・(株)アサヒ堂(吉田町)・頃田セトモノ店(三条市)・(株)新潟トラベル(新潟市伊勢丹内)・トップトラベル(新潟市D e k k y 401内)・卷町文化会館(7区)
卷町「文化芸術による創造のまち」実行委員会
卷町文化会館 ☎ 73-2219

じょんのび館 8月 町内巡回バス運行日のお知らせ

- 8月8日(月) ①コース(四ツ郷屋・松野尾・越前浜方面)
9日(火) ②コース(葉萱場・東浄上・割前・仁箇・稻島方面)
10日(水) ③コース(柿島・東町・猿山・東6区・12区方面)
11日(木) ④コース(下和納・赤崎・善駅・善神社・鶴ノ木方面)
12日(金) ⑤コース(馬堀・柴町・鳥頭・堀山団地・3区・天神方面)

問合せ じょんのび館 ☎ 72-4126

※各コースともスタート地点の
発車時刻は午前10時です。
※停留場所及び発車時刻等は、
お気軽に問合せください。

8月は休まず営業

求人情報

地元企業では、あなたの活力を求めています。
【就職を希望する方は巻公共職業安定所(ハローワーク巻) ☎ 72-3155へ】

登録番号	事業内容	所在地区	求人職種	求人数	年齢	賃金(千円)	勤務時間
1	その他の社会保険・社会福祉・介護事業	東6区	ケアマネージャー	1	不問	180~270	8:30~17:30
2	一般貸切旅客自動車運送業	馬堀	貸切バス運転士	1	50以下	150~230	8:30~17:30
3	一般診療所	割前	准看護師・看護師・雑務	1	35~50	185~225	8:30~18:00
4	その他の各種商品小売業	下和納	店頭販売員	2	20~40	150~300	10:00~21:00/10:00~19:00 13:00~21:00
5	その他の機械・同部分品製造業	仁箇	機械工	2	20~35	150~250	8:15~17:15
6	一般貨物自動車運送業	漆山	宿直代行人	1	60~64	124.8~156	20:00~8:00
7	金属素形材製品製造業	東町	プレス作業員	1	18~50	123.2~140.8	8:00~17:00
8	公認会計士事務所・税理士事務所	東6区	税理士業務補助	1	不問	193~258	8:30~17:00
9	一般貨物自動車運送業	桜林	事務員	1	40以下	150	8:30~17:30
10	医療用機械器具・医療用品製造業	5区	歯科技工士	1	不問	96	10:00~17:30
11	その他の各種商品小売業	4区	縫製工	2	50以下	0.7	10:00~16:00
12	その他の一般飲食店	東6区	販売店員	1	18~30	0.7~0.8	21:00~1:00
13	食堂、レストラン	漆山	配膳・洗物係	1	18~35	0.8~1	17:00~23:00
14	酒類製造業	角田浜	フロアサービス係	1	不問	0.8	9:30~16:00
15	その他の各種商品小売業	仁箇	店員	3	17~30	0.65~0.68	7:00~13:00/7:00~12:00 12:00~17:00

11~15は時間給

申込み・問合せ 保健福祉課
☎ 72-3131 (内線173)
巻町保健センター ☎ 72-7100

柿島・河井地区地籍調査事業 の開覧を実施します

柿島・河井地区の土地の一部について、地籍調査の成果である地籍図及び地籍簿(案)の閲覧を実施します。
なお、誤り等があると認めた場合は、閲覧期間内に書面により訂正の申し出をすることができます。

大字柿島字ハザ内・川前のみ

日(月)まで 午前9時~午後4時30分
(土・日・祝日を除く)
開覧場所 巻町役場用地課
(内線281・282)
問合せ 用地課
地籍調査係

農業経営の強化と地域における農地の効率的な利用を促進するために、巻町に住所のある認定農業者の農地集積(連坦)に対して助成金を交付するものです。次の要件を満たした場合に農地の貸し手に県と町から助成金が支払われます。

①利用権設定による農地の貸し借

農業者
(当該年度の生産調整目標面積を達成する者)
②借り手が巻町に住所のある認定農業者
(当該年度の生産調整目標面積を達成する者)
③30アール以上の連坦した農地
④農業振興地内にある農用地内
⑤実施期間は、平成13年~平成17年
※平成16年度までは、20アール以上
の連坦でしたが今年度は、30アール以上になりました。
年度

前で発送されてしまいます。正しい台帳を作成してあくためにも変更が生じた場合は速やかに届出をお願いします。
なお、経営主の変更は田んぼの所有者名義を変えるという事ではありません。
※詳しくは問合せください。

名前で登録された方の名前とおり、通知等の宛名が亡くなられた場合は、お問い合わせください。
電話番号 ☎ 72-3131 (内線121)
問合せ 巻町農業委員会事務局
ハイ、県くらしのダイヤルです。 ☎ 025-285-7000
1. くらしの情報(毎月第1月曜日正午更新)
・無料をかたるウェブサイト
・美容医療のトラブル
2. 消費生活相談事例(毎月第1月曜日正午更新)
・高級な宝石を売りつけるデータ商法
3. クーリング・オフの方法
4. 相談が多い事例のアドバイス
・ハガキ等による覚えのない請求の対処法
・携帯電話のサイト料金請求トラブル

戦没者等のご遺族の皆様へ

～特別弔慰金が支給されます～

戦没者等の死亡当時のご遺族で、平成17年4月1日において、公務扶助料や遺族年金等を受ける方がいない場合に、第8回特別弔慰金として額面40万円、10年償還の記名国債が支給されます。
対象となるご遺族は、次の順番による先順位のご遺族お一人です。

1. 平成17年4月1日までに戦傷病者戦没者遺族等援護法による弔慰金の受給権を取得した方
2. 戦没者等の子
3. 戦没者等の生計関係を有し、かつ、戦没者等の氏が同じである①父母 ②孫 ③祖父母 ④兄弟姉妹
4. 3以外の戦没者等の①父母 ②孫 ③祖父母 ④兄弟姉妹
5. 1~4以外のご遺族で、戦没者等の死亡時まで引き続き1年以上生計関係があった三親等内の親族

請求受付期間

平成17年8月1日(月)~平成20年3月31日(月)

請求受付・問合せ
保健福祉課 福祉係 ☎ 72-3131 (内線176)

農業経営の強化と地域における農地の効率的な利用を促進するために、巻町に住所のある認定農業者の農地集積(連坦)に対して助成金を交付するものです。次の要件を満たした場合に農地の貸し手に県と町から助成金が支払われます。

①利用権設定による農地の貸し借

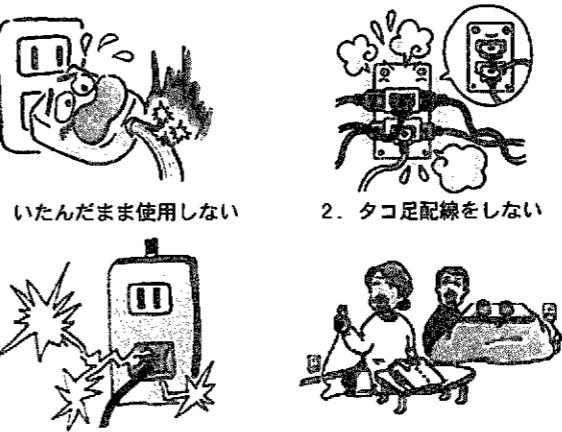
農業者
(当該年度の生産調整目標面積を達成する者)
②借り手が巻町に住所のある認定農業者
(当該年度の生産調整目標面積を達成する者)
③30アール以上の連坦した農地
④農業振興地内にある農用地内
⑤実施期間は、平成13年~平成17年
※平成16年度までは、20アール以上
の連坦でしたが今年度は、30アール以上になりました。
年度

前で発送されてしまいます。正しい台帳を作成してあくためにも変更が生じた場合は速やかに届出をお願いします。
なお、経営主の変更は田んぼの所有者名義を変えるという事ではありません。
※詳しくは問合せください。

名前で登録された方の名前とおり、通

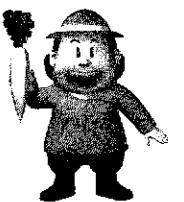
電気火災に注意しましょう!

電気火災防止の4つのポイント



あなたです 火のあるくらしの見はり役

問合せ 巻消防署 予防課 予防係
☎ 72-3309



まちの にゅーいえいす

佐藤 真千子ちゃん[3区・10か月]



●パパ：雄高さん ●ママ：智子さん

- 名前の由来：祖母の名前の一文字ずつを頂いて
- 名付け親：パパとママ
- 最近のお気に入り：果物、ヨーグルト、お茶。鏡、あ姉ちゃんが踊っているのに合せてリズムをとること、つがまり立ち。
- 両親からのメッセージ：姉妹で仲良く健康で明るくすくすく育ってね。

なかなか慣れるまで笑顔を見せてくれなかつた「まっちは」。うちわを扇ぐ安咲子あ姉ちゃんの真似をして、最後はニコニコ笑顔で上手に扇いでみせてくれました。いつも姉妹仲良くな！

※「まちのにゅーいえいす」は、広報まき最終号(6月25日号)までやめていたいとなったため、今後は募集を中止します。

お誕生

おめでとう

(7月1日～15日届出分)

名 前	誕生日	性 別	年 齢	行 政 区
伊 藤 達 紀	6.20	和 成・佳 代	62	馬堀十二原
田 中 楓 真	6.22	陽 太・真 紀	62	割 前
近 嵐 千 純	6.28	一 浩・京 子	62	松尾園業第二
齋 藤 愛 結	7. 2	洋 志 織	72	馬堀下組
三 上 祝	7. 5	昌 史・美 幸	75	越 前 浜

ごめい福

お祈りします

(7月1日～15日届出分)

名 前	亡くなれた日	年 齢	行 政 区
藤 田 ミ コ	7. 3	77	9 区
中 野 春 雄	7. 6	75	3 区
永 井 ハ ル	7.10	89	10 区
木 田 カ ズ	7.11	64	中 郷 屋
竹 内 ミ ヨ	7.11	85	松尾園前組
石 田 イ ネ	7.12	86	グリーンハイツ
中 原 ミ イ	7.13	75	堀山団地
伊 藤 菊 一	7.14	89	4 区
永 野 キ ク	7.14	86	10 区

「新潟市清貧扶助金制度」を満たしたことにより、お誕生おめでとう！ おめでたす！ おめでたす！ おめでたす！ おめでたす！

正解者3人の方(正解者多数の場合抽選)
に図書カード(1,000円分)をプレゼント。
ふるってご応募ください。



7月25日号

- 問題① 夏のビールのおつまみの定番エダマメ。
その中でも「○豆」は風味がよく、甘味が人気の品種です。
問題② 8月15日は巻町最後の「○○式」。
●応募方法 下記を参照のうえ、はがきでご応募ください。
●締切日 平成17年8月10日(水) (当日消印有効)
●発表 広報まき 8月25日号

50	〒953-8666
巻町企画開発課 広報課 広聴係	
(住所を書かなくても届きます)	

解答 ① _____ ② _____
住 所 氏 名 年 齢 電 話 番 号
町 に 对 す る 意 見 ・ 要 望 な ど

*広報クイズ応募以外にも町に対する意見・要望をお待ちしています。
6月25日号(No.195) 広報クイズ当選者

住民課窓口で抽選して頂いた結果、正解者30人のうち次の3人の方が当選となりました。おめでとうございます。

- 藤井 瑞穂さん(12区)
- 岡村 葵さん(堀山団地)
- 上原 苑さん(越前浜)

たくさんの応募ありがとうございました。
前回の正解 ① 住所表示 ② 蛍雪荘

新潟市合併記念企画展 「蒲原のあけぼの」

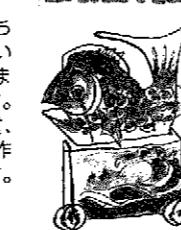
新潟市の広域合併を記念して、旧石器時代から古墳時代までを対象に、蒲原地域から出土した貴重な考古資料を展示。
旧石器人の石器や縄文人の木製品・土器、弥生人が埋葬に使用した土器や当時の葬いを物語る資料、そして古墳から出土した鏡や玉など、普段あまり見ることができない資料を紹介し、新潟市の歴史の始まりを明らかにします。

開催期間 8月28日(日)まで
開館時間 午前9時30分～午後6時
ところ みなとぴあ(新潟市歴史博物館)
観覧料 大人 600円 大学生・高校生 400円
中学生・小学生 200円
休館日 7月25日、8月1日、22日
その他 土器・土壌作りなど子ども体験講座もあります。
詳しく述べてください。
問合せ みなとぴあ(新潟市歴史博物館)☎025-225-6111
ホームページ <http://www.nchm.jp>

懐かしい情景の復活を目指して 巻町「鯛車」展

その昔、お盆のころになると子どもたちがロウソクを灯し、家の周りを引いて歩いた「鯛車」。明治の初めから昭和の中ごろまで、街のあちらこちらで見られた風景です。その情景の復活を目指し、巻北・巻南小児童、巻町公民館「鯛車」制作教室の皆さん的作品をはじめ、巻町の鯛車を集め展示します。

とき 8月6日(土)～8月14日(日)
午前10時～午後8時
ところ 本町オアシスまき(本町通り・大光銀行向かい)
※6日夜には鯛車にロウソクを灯し、通りを引いて歩く予定です。
問合せ 巷町文化委員会・巻町商工会・巻町観光協会
野口基幸さん(長岡造形大学研究員)
☎090-7413-7793



赤ちゃんの健康のために

会場／保健センター
☎72-7100

1歳6か月児健診

- 対象 平成16年1月生まれの幼児
とき 8月2日(火) 午後1時20分集合
内容 内科健診、歯科健診、身体計測、保健師の問診、栄養指導
持ち物 母子手帳、お子さんが家でよく読んでいる絵本

3歳児健診

- 対象 平成14年1月生まれの幼児
とき 8月3日(水) 午後1時20分集合
内容 内科健診、歯科健診、身体計測、視聴覚検査、尿検査、保健師の問診、栄養指導
持ち物 母子手帳、目・耳のアンケート、尿検査の尿

8月
AUGUST

町民生活カレンダー

1日～15日 (□=時間 □=会場)

1月	○郷土資料館休館日 ○得雲荘休館日
2火	○文化会館・公民館休館日 ●行政相談 □午前9時～正午 □役場1階相談室 ◆1歳6か月健診 □午後1時20分集合 □保健センター
3水	●介護保険相談 □午前10時～午後5時 □ふれあい福祉センター ◆3歳児健診 □午後1時20分集合 □保健センター ■社会保険・年金相談 □午前10時～午後3時 □巻町商工会館
4木	●心配ごと相談 □午前10時～午後1時 □役場1階相談室
5金	●消費生活苦情相談 □午後1時30分～3時30分 □役場1階相談室
6土	★町立巻病院外来診療休診日 ★役場閉所
7日	★役場閉所 ○郷土資料館休館日 ○得雲荘休館日 ●心配ごと相談 □午前10時～午後1時 □ふれあい福祉センター ▶休日救急当番医 (10ページ参照)
8月	○郷土資料館休館日 ○得雲荘休館日
9火	○文化会館・公民館休館日 □司法書士による無料相談会(要予約) □午後3時～5時 □ふれあい福祉センター相談室 担当 川島司法書士 ☎72-3562
10水	●介護保険相談 □午前10時～午後5時 □ふれあい福祉センター
11木	●心配ごと相談 □午前10時～午後1時 □役場1階相談室
12金	
13土	★町立巻病院外来診療休診日 ★役場閉所
14日	★役場閉所 ○郷土資料館休館日 ▶休日救急当番医 (10ページ参照)
15月	○郷土資料館休館日 ○得雲荘休館日

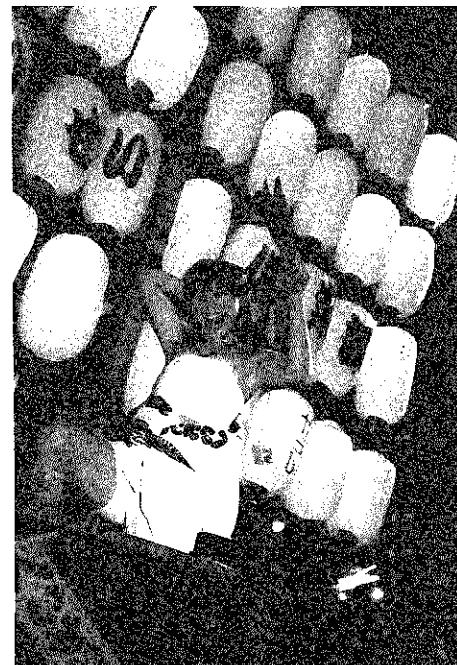
省エネ対策実施中

町では、夏季の「省エネ対策」として、職員がノーネクタイ等の軽装で執務しています。
ご理解をお願いします。

■まき夏まつり写真コンテスト



【最優秀賞】「本番準備」赤塚もとみ(東町)



【優秀賞】「竿燈の女(ひと)」山本英世(松野尾)



【優秀賞】「まつり太鼓」八尾坂明彦(松野尾)

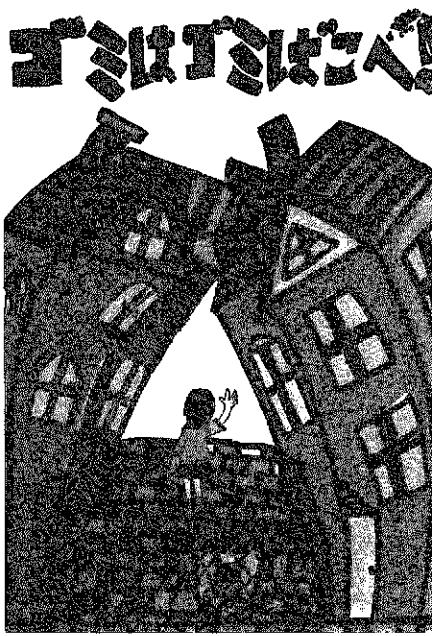
【観光協会長賞】「前夜祭の日」渋木千次(吉田町)
 【夏まつり協賛会賞】「大きな輪」渡辺定夫(13区)
 【入選】「わあー・こわい」川崎久松(新潟市)
 「熱気」本間忠夫(新潟市)
 「やかた竿燈II」坂田久雄(新潟市)
 「楽しい神輿」島田義夫(東6区)
 「竿燈野郎ここにあり！」土田 正(河井)
 「本部前の棒使い」赤塚もとみ(東町)
 「楽しくよさこい」加藤信子(堀山団地)
 「江戸神輿(2)」八尾坂明彦(松野尾)

*入賞作品を次のとおり展示します。
 7月26日(火)~8月4日(木) 本町オアシスまき
 8月8日(月)~8月18日(木) 役場1階ロビー

■環境に関するポスターコンクール

●小学生の部

【特 別 賞】山賀 柚葉(松野尾小)
 【優 秀 賞】渡邊 未来(巻北小)
 竹内 悠花(巻北小)
 内藤 真優(巻北小)
 中島 智佳(巻北小)
 遠藤真奈美(巻北小)
 鈴木裕里加(巻北小)
 繼田理沙子(巻北小)
 井上 大乘(巻南小)
 桑原 紫(巻南小)
 石川 露穂(巻南小)
 星野 永凪(巻南小)
 棚辺 来峰(巻南小)
 斎藤 香澄(松野尾小)
 鈴木 美緑(越前小)



●中学生の部

【優 秀 賞】富樫 涼香(巻西中)
 長谷川成美(巻西中)
 河本 彩(巻東中)



小学生の部【最優秀賞】中村 蘭(巻南小)

中学生の部【最優秀賞】坂下正人(巻西中)